



NATIONAL SENIOR CERTIFICATE EXAMINATION  
NOVEMBER 2023

**TAMIL SECOND ADDITIONAL LANGUAGE: PAPER II  
MARKING GUIDELINES**

Time: 2 hours

100 marks

---

**These marking guidelines are prepared for use by examiners and sub-examiners, all of whom are required to attend a standardisation meeting to ensure that the guidelines are consistently interpreted and applied in the marking of candidates' scripts.**

**The IEB will not enter into any discussions or correspondence about any marking guidelines. It is acknowledged that there may be different views about some matters of emphasis or detail in the guidelines. It is also recognised that, without the benefit of attendance at a standardisation meeting, there may be different interpretations of the application of the marking guidelines.**

---

## SECTION A பகுதி ஒன்று

### QUESTION 1

ஐந்து கட்டுரைகள். ஒன்றைப் பற்றி எழுதுக.

படிகள் :

Step 1: படித்தல் ஒன்று

Step 2: படித்தல் இரண்டு (style + originality) general impression)

Step 3: படித்தல் மூன்று (deleting errors)

Step 4: மதிப்பெண்கள்

Also consider global picture

Mark allocation:

1. முகவரி (introduction)
2. உள்ளுரை (contents)
3. முடிவு (conclusion)

Further:

Guideline	100–80%	:	Excellent – all aspects.
	79–70%	:	Very good attempt – all round.
	69–60%	:	Good effort – few errors.
	59–50%	:	Very satisfactory – good expression.
	49–40%	:	Moderate effort – few spelling errors, satisfactory expression.
	39–30%	:	Fair – grammatical and spelling, expression poor.
	29–20%	:	Poor expression – many spelling errors.
	19–0%	:	Weak to very weak – poor expression; abounds in grammatical and spelling errors.

## SECTION B பகுதி இரண்டு

### QUESTION 2

#### 2.1 கடிதம்: Letter Writing

1. படித்தல் ஒன்று (1<sup>st</sup> reading) note originality, style.
2. படித்தல் இரண்டு (2<sup>nd</sup> reading) note errors.
3. மூன்றாம் படித்தல்: Mark allocation.
4. முகவரி (address + salutation)  
உள்ளுரை (content + style + originality)  
முடிவு (conclusion)
5. வழிகாட்டு

#### 2.2 விளம்பரம்:

பிராணிகள், கிளிகள், வாருங்கள்  
இலவசம், நாய்கள்,  
பாம்பு, முயல், பறவைகள், நாய்க்குட்டி.

#### 2.3 SMS:

வணக்கம் என் தோழி.  
என் அக்காவுக்கு திருமணம்.  
திருமண அழைப்பு அனுப்புகிறேன்.  
நீ உன் குடும்பத்தாருடன் வரவேண்டும்.  
நன்றி வணக்கம்.

#### 2.4 Shorten the passage – 12–15 words.

Write short sentences, bringing out the essence of the short story.

## SECTION C பகுதி மூன்று

### QUESTION 3

Answer the questions.

3.1 Any three from the following:

பொருட்பெயர்  
இடப்பெயர்  
காலப்பெயர்  
சினைப்பெயர்  
குணப்பெயர் / பண்புப்பெயர்  
தொழிற்பெயர்

3.2 பெயர்ச்சொல் ஆறு வகைப்படும்.

3.3 குமார், பள்ளி, நாற்காலி

3.4 செல்வேன், வைப்பான், விளையாடுவான்

3.5 Plural

3.5.1 ஏரிகள்

3.5.2 கடல்கள்

3.5.3 உங்கள்

3.5.4 பூக்கள்

3.5.5 ஆறுகள்

3.5.6 நாட்கள்/ நாள்கள்

3.6 Opposite Gender

3.6.1 பெண்

3.6.2 அவள்

3.6.3 நடிகை

3.6.4 அம்மணி

3.6.5 பெட்டை

3.6.6 அரசி

3.7 Opposites

3.7.1 மகிழ்ச்சி

3.7.2 மண்

3.7.3 எழு

3.7.4 அசுத்தம்

3.7.5 புறம்

3.8 Combining Words

3.8.1 நகைச்சுவை

3.8.2 புண்ணுடையார்

3.8.3 என்னுள்ளும்

3.8.4 துணைப்பாடம்

3.8.5 கால்நடை

3.9 Separate Words

3.9.1 விருந்து + ஓம்பல்

3.9.2 பண்டை + காலம்

3.9.3 அந்த + காலம்

3.9.4 முதல் + இடம்

3.9.5 திரு + குறள்

3.10 Colours

3.10.1 பச்சை

3.10.2 மஞ்சள்

3.11 Write correctly

3.11.1 அவன் சந்தைக்கு போனான். (1)

3.11.2 அக்கா விழாவிலிருந்து வந்தார். (1)

3.11.3 மிக்கயில் அவளை பார்த்தான். (1)

40 marks

Total: 100 marks